Simplified Chinese

今天我想说的节日是中秋节,它是在一年当中,一般来说是在9月或者是10月。那一天是据说是一年中月亮最圆的时候啊,在中秋节呢人们会吃月饼,但是,在南方和北方,人们吃的月饼种类不太一样。在北方,人们一般是甜馅儿的月饼,就是会有红豆啊,莲子啊,或者说紫薯,但是在南方很多月饼的馅都是肉馅的,这让我感觉非常的震惊,因为作为一个北方人,听起来可能有一些异端。

中秋节用于表达团圆。蕴含着团圆的含义,然后一年当中啊很多人在一年当中没有我太多的时间跟亲人相聚,所以他们会利用中秋节的假期回到家乡看望自己的父母。我来香港之后,基本上每一个中秋节都是在香港度过的,所以就没有跟我的父母在一起,嗯,因此呃每一个中秋节都会特别的想家。但是呢如果能吃到家乡的食物啊,就会感觉受到了很大的慰藉。

Traditional Chinese

今天我想說的節日是中秋節,它是在一年當中,一般來說是在9月或者是10月。那一天是據說是一年中月亮最圓的時候啊,在中秋節呢人們會吃月餅,但是,在南方和北方,人們吃的月餅種類不太一樣。在北方,人們一般是甜餡兒的月餅,就是會有紅豆啊,蓮子啊,或者說紫薯,但是在南方很多月餅的餡都是肉餡的,這讓我感覺非常的震驚,因為作為一個北方人,聽起來可能有一些異端。。

中秋節用於表達團圓。蘊含著團圓的含義,然後一年當中啊很多人在一年當中沒有我太多的時間跟親人相聚,所以他們會利用中秋節的假期回到家鄉看望自己的父母。我來香港之後,基本上每一個中秋節都是在香港度過的,所以就沒有跟我的父母在一起,嗯,因此呃每一個中秋節都會特別的想家。但是呢如果能吃到家鄉的食物啊,就會感覺受到了很大的慰藉。

English

The festival I want to talk about today is the Mid-Autumn Festival, which is in the middle of the year, usually in September or October. That day is said to be the fullest time of the year. People will eat moon cakes during the Mid-Autumn Festival. However, in the south and the north, people eat different types of moon cakes. In the north, people usually make moon cakes with sweet fillings, that is, there will be red beans, lotus seeds, or purple potatoes, but in the south, many moon cakes are filled with meat. This shocked me because as a northerner it might sound a little heretical.

The Mid-Autumn Festival is used to express reunion. It contains the meaning of reunion, and many people do not have much time to spend with their relatives during the year, so they will use the Mid-Autumn Festival holiday to return to their hometown to visit their parents. After I came to Hong Kong, basically every Mid-Autumn Festival was spent in Hong Kong, so I didn't spend it with my parents, so every Mid-Autumn Festival would be especially homesick. But if I can eat the food from my hometown, I will feel very comforted.